

Order Form 订购单

SOGETSU Bunkajigyo CO., LTD. Publications Dept.

草月文化事业株式会社 出版部

Fax 传真: 03-5770-5607 E-mail 邮箱: shuppan@sogetsu.or.jp

■Your Information & Delivery Information

个人信息&配送信息

Date of Order 订购日期		Customer Number(STA Number) 会员号													
Name 姓名		拼音													
Address 住所		英文标注													
Tel 电话		E-mail 邮箱													
Fax 传真		Date of Birth 出生年月日(新历)													
		<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td colspan="2">Month 月</td> <td colspan="2">Day 日</td> <td colspan="2">Year 年</td> </tr> </table>								Month 月		Day 日		Year 年	
Month 月		Day 日		Year 年											

(※) Please fill in this form both in Chinese and English. 请在申请表中填写中文与英文两种语言。

■Your Order 您的订单

Item No. 编号	Title 商品名	Price 单价	Qty. 数量	Total price 价格
C1030	Sogetsu TextBook 1-2(Chinese) 草月教科书 1-2(中文)	2,000 yen		
Total amount(yen) 总价 (日元)				

■Shipping method 邮寄方式: Surface 海运 Air 空运 (Please choose and circle 请在选择的邮寄方式上画圈)

If you do not select a shipping method, your order will be shipped via air mail.

When your order is shipped via air mail, you will not be able to track your order with its tracking number.

如果您没有勾选邮寄方式, 将默认使用空运邮寄。

当您选择空运邮寄时, 将无法通过物流号追踪货物信息。

■Shipping fee 邮费

The shipping fee is calculated based on the following. We will charge the "total amount of your order + shipping fee" to your credit card. Please note that even if you enter an incorrect shipping fee, the following shipping fee will be applied and charged to your credit card.

邮费将根据以下标准叠加。我们将根据“订购商品总价+邮费”的总费用使用您的信用卡进行结算。请注意, 即使您输入了不正确的运费, 也将根据以下标准进行信用卡结算。

Universal 标准	1 copy 1份	2 copies and more 2份及以上	Length of time required for delivery 交货所需时间		
			Asia 亚洲	U.S.A., Canada, Oceania, Near and Middle East, Europe 美国, 加拿大, 大洋洲, 欧洲近东和中东	Africa, South America 非洲, 南美洲
Surface mail 海运 Basic shipping fee 1,000yen 基本费用 1000 日元 Per Item 300yen 每件 300 日元	1,000+(300×1) = 1,300yen	1,000+(300× (number of copies 订 购数量))	1 to 2 months 1至2个月	2 to 3 months 2至3个月	3 to 4 months 3至4个月
Air mail 空运 Basic shipping fee 1,500yen 基本费用 1500 日元 Per Item 300yen 每件 300 日元	1,500+(300×1) = 1,800yen	1,500+(300× (number of copies 订 购数量))	2 to 3 weeks 2至3周		

■Payment:

Visa

Master Card

JCB

American Express

Month 月	Year 年

--	--

Credit Card Account Number 信用卡卡号

Exp. Date required 使用期限

Card Holder's Name(printed name)

持卡人姓名(与信用卡一致)

Signature of the Card Holder

持卡人签名